

*Article 41***Accession and association**

1. Any State may accede to this Convention, provided that the Council decides to approve its accession, on such terms and conditions as may be set out in that decision. The instrument of accession shall be deposited with the Government of Sweden which shall notify all other Member States. This Convention shall enter into force in relation to an acceding State on the date indicated in that decision.

2. The Council may negotiate an agreement between the Member States and any other State, union of States or international organisation, creating an association embodying such reciprocal rights and obligations, common actions and special procedures as may be appropriate. Such an agreement shall be submitted to the Member States for acceptance and shall enter into force provided that it is accepted by all Member States. Instruments of acceptance shall be deposited with the Government of Sweden which shall notify all other Member States.

*Article 42***Withdrawal**

Any Member State may withdraw from this Convention provided that it gives twelve months' notice in writing to the Government of Sweden which shall notify all other Member States.

*Article 43***Territorial application**

1. In relation to Member States which are signatories, this Convention shall apply to the European territories of Member States and the European territories for whose international relations a Member State is responsible, other than those listed in Annex F.

2. This Convention shall apply to the territories listed in Annex F, if the Member State which is responsible for their international relations so declares at the time of ratification or at any time thereafter.

*Artikel 41***Tiltrædelse og associering**

1. Enhver stat kan under forudsætning af, at rådet beslutter at godkende det, tiltræde nærværende konvention på de vilkår og betingelser, som måtte blive fastlagt i rådets beslutning. Tiltrædelsesinstrumentet skal deponeres hos Sveriges regering, som skal underrette de øvrige medlemsstater. I forhold til en tiltrædende stat skal nærværende konvention træde i kraft på det i beslutningen herom angivne tidspunkt.

2. Rådet kan føre forhandlinger om afsluttelse af en overenskomst mellem medlemsstaterne og enhver anden stat, sammenslutning af stater eller international organisation, hvorved der skabes en associering, som er karakteriseret ved passende gensidige rettigheder og forpligtelser, fælles optræden og særlige fremgangsmåder. En sådan overenskomst skal forelægges medlemsstaterne til godkendelse og skal træde i kraft under forudsætning af, at den godkendes af alle medlemsstater. Godkendelsesinstrumenter skal deponeres hos Sveriges regering, som skal underrette de øvrige medlemsstater.

*Artikel 42***Udtrædelse**

Enhver medlemsstat kan udtræde af nærværende konvention under forudsætning af, at den giver et skriftligt varsel på tolv måneder til Sveriges regering, som skal underrette de øvrige medlemsstater.

*Artikel 43***Territorial anvendelse**

1. Nærværende konvention skal, for så vidt angår medlemsstater, som er signatarer, finde anvendelse på disses europæiske territorier og på de europæiske territorier, for hvis internationale anliggender en medlemsstat er ansvarlig, bortset fra de i tillæg F opregnede.

2. Nærværende konvention skal finde anvendelse på de i tillæg F opregnede territorier, hvis den medlemsstat, som er ansvarlig for deres internationale anliggender, erklærer dette ved ratifikationen eller på et senere tidspunkt.